



**DELIBERATION N° 26/075 AC DE L'ASSEMBLEE DE CORSE
PORTANT ADOPTION D'UNE MOTION RELATIVE À LA LANGUE CORSE ET SES
TRADITIONS DES LE PLUS JEUNE ÂGE
CHÌ ADOTTA UNA MUZIONE RILATIVA À A LINGUA CORSA È E SO TRADIZIONI
DAPOI A PIU CHJUCA ETÀ**

SEANCE DU 31 JUILLET 2026

L'an deux mille vingt-six, le trente et un juillet, l'Assemblée de Corse, convoquée le 17 juillet 2026, s'est réunie au nombre prescrit par la loi, dans le lieu habituel de ses séances sous la présidence de Mme Marie-Antoinette MAUPERTUIS, Présidente de l'Assemblée de Corse.

ETAIENT PRESENTS : Mmes et MM.

Jean-Christophe ANGELINI, Danielle ANTONINI, Véronique ARRIGHI, Serena BATTESTINI, Paul-Félix BENEDETTI, Jean-Marc BORRI, Marie-Claude BRANCA, Françoise CAMPANA, Paule CASANOVA-NICOLAI, Marie-Hélène CASANOVA-SERVAS, Angèle CHIAPPINI, Anna Maria COLOMBANI, Romain COLONNA, Christelle COMBETTE, Frédérique DENSARI, Muriel FAGNI, Petru Antone FILIPPI, Eveline GALLONI D'ISTRIA, Pierre GHIONGA, Jean-Charles GIABICONI, Paul-Louis GIANNECCHINI, Vanina LE BOMIN, Jean-Jacques LUCCHINI, Don Joseph LUCCIONI, Marie-Thérèse MARIOTTI, Marie-Antoinette MAUPERTUIS, Georges MELA, Jean-Martin MONDOLONI, Paula MOSCA, Nadine NIVAGGIONI, Chantal PEDINIELLI, Marie-Anne PIERI, Véronique PIETRI, Pierre POLI, Jean-Michel SAVELLI, Joseph SAVELLI, Elisa TRAMONI, Hervé VALDRIGHI, Hyacinthe VANNI, Charles VOGLIMACCI

ETAIENT ABSENTS ET AVAIENT DONNE POUVOIR :

M. Didier BICCHIERAY à Mme Marie-Thérèse MARIOTTI
Mme Vanina BORROMEI à M. Jean-Christophe ANGELINI
M. Paul-Joseph CAITUCOLI à Mme Véronique ARRIGHI
Mme Cathy COGNETTI-TURCHINI à Mme Paule CASANOVA-NICOLAI
Mme Santa DUVAL à Mme Chantal PEDINIELLI
Mme Lisa FRANCISCI-PAOLI à Mme Elisa TRAMONI
M. Pierre GUIDONI à M. Jean-Martin MONDOLONI
M. Ghjuvan'Santu LE MAO à Mme Paula MOSCA
Mme Antonia LUCIANI à Mme Anna Maria COLOMBANI
M. Saveriu LUCIANI à Mme Vanina LE BOMIN
Mme Flora MATTEI à Mme Nadine NIVAGGIONI
M. Jean-Paul PANZANI à M. Petru Antone FILIPPI
M. Antoine-Joseph PERALDI à Mme Muriel FAGNI
Mme Juliette PONZEVERA à M. Paul-Louis GIANNECCHINI
M. Louis POZZO DI BORGO à M. Don Joseph LUCCIONI
M. Paul QUASTANA à Mme Marie-Claude BRANCA

M. Jean-Louis SEATELLI à M. Jean-Michel SAVELLI
M. François SORBA à Mme Françoise CAMPANA
Mme Charlotte TERRIGHI à M. Pierre GHIONGA

ETAIENT ABSENTS : Mmes et MM.

Josephina GIACOMETTI-PIREDDA, Antoine POLI, Jean-Noël PROFIZI, Julia TIBERI

L'ASSEMBLEE DE CORSE

- VU** le Code général des collectivités territoriales, titre II, livre IV, IV^{ème} partie,
- VU** la délibération n° 21/119 AC de l'Assemblée de Corse du 22 juillet 2021 approuvant le cadre général d'organisation et de déroulement des séances publiques de l'Assemblée de Corse,
- VU** le règlement intérieur de l'Assemblée de Corse, et notamment son article 73,
- VU** la motion déposée par Mme la Présidente de l'Assemblée de Corse au nom de l'Assemblea di i Zitelli",

APRES EN AVOIR DELIBERE

À l'unanimité,

Ont voté POUR (59) : Mmes et MM.

Jean-Christophe ANGELINI, Danielle ANTONINI, Véronique ARRIGHI, Serena BATTESTINI, Paul-Félix BENEDETTI, Didier BICCHIERAY, Jean-Marc BORRI, Vanina BORROMEI, Marie-Claude BRANCA, Paul-Joseph CAITUCOLI, Françoise CAMPANA, Paule CASANOVA-NICOLAI, Marie-Hélène CASANOVA-SERVAS, Angèle CHIAPPINI, Cathy COGNETTI-TURCHINI, Anna Maria COLOMBANI, Romain COLONNA, Christelle COMBETTE, Frédérique DENSARI, Santa DUVAL, Muriel FAGNI, Petru Antone FILIPPI, Lisa FRANCISCI-PAOLI, Eveline GALLONI D'ISTRIA, Pierre GHIONGA, Jean-Charles GIABICONI, Paul-Louis GIANNECCHINI, Pierre GUIDONI, Vanina LE BOMIN, Ghjuvan'Santu LE MAO, Jean-Jacques LUCCHINI, Don Joseph LUCCIONI, Antonia LUCIANI, Saveriu LUCIANI, Marie-Thérèse MARIOTTI, Flora MATTEI, Marie-Antoinette MAUPERTUIS, Georges MELA, Jean-Martin MONDOLONI, Paula MOSCA, Nadine NIVAGGIONI, Jean-Paul PANZANI, Chantal PEDINIELLI, Antoine-Joseph PERALDI, Marie-Anne PIERI, Véronique PIETRI, Pierre POLI, Juliette PONZEVEA, Louis POZZO DI BORGO, Paul QUASTANA, Jean-Michel SAVELLI, Joseph SAVELLI, Jean-Louis SEATELLI, François SORBA, Charlotte TERRIGHI, Elisa TRAMONI, Hervé VALDRIGHI, Hyacinthe VANNI, Charles VOGLIMACCI

ARTICLE PREMIER :

« **ADOpte** la motion dont la teneur suit :

« **CONSIDÉRANT** la diminution de la transmission de certaines traditions et savoir-faire corses, et même la disparition de certains, qui font partie de l'histoire et du patrimoine immatériel de notre territoire.

CONSIDÉRANT que dès la maternelle les enfants sont initiés en douceur à l'anglais ;

CONSIDÉRANT que l'environnement familial ne suffit plus pour stimuler la langue Corse ;

CONSIDÉRANT que tout se joue dès les trois premières années de maternelle ;

CONSIDÉRANT que l'on apprend mieux en maternelle grâce aux chansons, aux jeux, aux histoires ;

CONSIDÉRANT que le Corse est toujours enseigné de façon facultative au primaire.

CONSIDÉRANT la diminution des locuteurs de la langue corse depuis plusieurs années.

CONSIDÉRANT la richesse culturelle de la Corse.

CONSIDÉRANT l'engagement de la Collectivité de Corse sur le sujet de la langue et de sa transmission, à travers son projet de participer à la création d'une société bilingue.

CONSIDÉRANT l'engagement de la Collectivité de corse dans le monde culturel et patrimonial.

CONSIDÉRANT que l'apprentissage de plusieurs langues et la connaissance des traditions et savoir-faire insulaires peuvent ouvrir sur le monde, notamment sur la Méditerranée, en établissant des liens et des comparaisons.

L'ASSEMBLEA DI I ZITELLI

DEMANDE que le Corse soit imposé, là où tout se joue, à l'école maternelle.

DEMANDE à l'Assemblée de Corse et au Conseil exécutif de Corse de créer des journées de transmission, immersives en langue corse, en proposant et finançant, aux écoles, l'intervention de professionnels : artisans, agriculteurs, producteurs, historiens, artistes, acteurs culturels... Afin de transmettre la culture, les savoir-faire, les traditions et la langue corses aux générations futures et d'en assurer la sauvegarde.

TENENDU CONTU CHÌ ci hè una calata di a trasmissione di certe tradizione è sapè fà corsi, è ancu a sparizione di certi chì facenu parte di a storia è di u patrimoniu immateriale di u nostru territoriu ;

TENENDU CONTU CHÌ oghji da a materna, i ziteddi sò iniziati à l'inglesu pianu pianu ;

TENENDU CONTU CHÌ l'ambiente famigiali ùn abbastanza piu da mova a lingua ;

TENENDU CONTU CHÌ tuttu si mette in piazza à a scola materna ;

TENENDU CONTU CHÌ s'impara megliu un scola materna par via di i ghjochi, i canzoni, i stalabatoghji ;

TENENDU CONTU CHÌ u Corsu hè sempri insignatu di modu facultativu in primariu ;

TENENDU CONTU CHÌ ci hè una calata di i locutori di a lingua corsa dapoi parechji anni ;

TENENDU CONTU CHÌ a Corsica hà una grande ricchezza culturale ;

TENENDU CONTU CHÌ l'amparera di parechje lingue è a cunniscenza di e tradizione è i sapè fà isulani ponu permette un apertura nant'à u mondu, in particolare nant'à u mediterraniu fendu leie è paragoni ;

TENENDU CONTU CHÌ a Cullettività di Corsica hè impegnata à prò di a tramandera di a lingua, incù u so prughjettu di participà à a creazione d'una sucetà bilingua ;

TENENDU CONTU CHÌ a Cullettività di Corsica hè impegnata in u mondu culturale è patrimoniale.

L'ASSEMBLEA DI I ZITELLI

DUMANDA chi ù Corsu fossi impostu à partasi da i trè primi annati di materna indu tuttu si metti in piazza !

DUMANDA à l'Assemblea di Corsica è u Cunsigliu esecutivu di Corsica di prupone è di finanzià l'organizzazione di ghjurnate di trasmissione immersive in lingua corsa in e scole per vie di scontri cù artigiani, agricoltori, pruduttori, sturiani, attori culturali è linguistichi, artisti... Participendu cusì à a trasmissione di sapè fà, di a cultura, di e tradizione è di a lingua corsa, à i cittadini di dumane per assicurà so salvezza ».

ARTICLE 2 :

La présente délibération fera l'objet d'une publication sous forme électronique sur le site internet de la Collectivité de Corse.

Aiacciu, le 31 juillet 2026

La Présidente de l'Assemblée de Corse,

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'M. A. Maupertuis', with a long horizontal stroke extending to the right.

Marie-Antoinette MAUPERTUIS

**MOTION
AVEC DEMANDE D'EXAMEN PRIORITAIRE**

DEPOSEE PAR : MME LA PRÉSIDENTE DE L'ASSEMBLÉE DE CORSE AU
NOM DE L'ASSEMBLEA DI I ZITELLI

OBJET : LINGUA CORSA È E SO TRADIZIONI DAPOI A PIU CHJUCA
ETÀ
LA LANGUE CORSE ET SES TRADITIONS DES LE PLUS
JEUNE ÂGE

CONSIDÉRANT la diminution de la transmission de certaines traditions et savoir-faire corses, et même la disparition de certains, qui font partie de l'histoire et du patrimoine immatériel de notre territoire.

CONSIDÉRANT que dès la maternelle les enfants sont initiés en douceur à l'anglais ;

CONSIDÉRANT que l'environnement familial ne suffit plus pour stimuler la langue Corse ;

CONSIDÉRANT que tout se joue dès les trois premières années de maternelle ;

CONSIDÉRANT que l'on apprend mieux en maternelle grâce aux chansons, aux jeux, aux histoires ;

CONSIDÉRANT que le Corse est toujours enseigné de façon facultative au primaire.

CONSIDÉRANT la diminution des locuteurs de la langue corse depuis plusieurs années.

CONSIDÉRANT la richesse culturelle de la Corse.

CONSIDÉRANT l'engagement de la Collectivité de Corse sur le sujet de la langue et de sa transmission, à travers son projet de participer à la création d'une société bilingue.

CONSIDÉRANT l'engagement de la Collectivité de Corse dans le monde culturel et patrimonial.

CONSIDÉRANT que l'apprentissage de plusieurs langues et la connaissance des traditions et savoir-faire insulaires peuvent ouvrir sur le monde, notamment sur la Méditerranée, en établissant des liens et des comparaisons.

L'ASSEMBLEA DI I ZITELLI

DEMANDE que le Corse soit imposé, là où tout se joue, à l'école maternelle.

DEMANDE à l'Assemblée de Corse et au Conseil exécutif de Corse de créer des journées de transmission, immersives en langue corse, en proposant et finançant, aux écoles, l'intervention de professionnels : artisans, agriculteurs, producteurs, historiens, artistes, acteurs culturels... Afin de transmettre la culture, les savoir-faire, les traditions et la langue corses aux générations futures et d'en assurer la sauvegarde.

TENENDU CONTU CHÌ ci hè una calata di a trasmissione di certe tradizione è sapè fà corsi, è ancu a sparizione di certi chì facenu parte di a storia è di u patrimoniu immateriale di u nostru territoriu ;

TENENDU CONTU CHÌ oghji da a materna, i ziteddi sò iniziati à l'inglesu pianu pianu ;

TENENDU CONTU CHÌ l'ambiente famigliari ùn abbastanza più da mova a lingua ;

TENENDU CONTU CHÌ tuttu si mette in piazza à a scola materna ;

TENENDU CONTU CHÌ s'impara megliu un scola materna par via di i ghjochi, i canzoni, i stalabatoghji ;

TENENDU CONTU CHÌ u Corsu hè sempri insignatu di modu facultativu in primariu ;

TENENDU CONTU CHÌ ci hè una calata di i locutori di a lingua corsa dapoi parechji anni ;

TENENDU CONTU CHÌ a Corsica hà una grande ricchezza culturale ;

TENENDU CONTU CHÌ l'amparera di parechje lingue è a cunniscenza di e tradizione è i sapè fà isulani ponu permette un apertura nant'à u mondu, in particolare nant'à u mediterraniu fendu leie è paragoni ;

TENENDU CONTU CHÌ a Cullettività di Corsica hè impegnata à prò di a tramandera di a lingua, incù u so prughjettu di participà à a creazione d'una sucetà

bilingua ;

TENENDU CONTU CHÌ a Cullettività di Corsica hè impegnata in u mondu culturale è patrimoniale.

L'ASSEMBLEA DI I ZITELLI

DUMANDA chi ù Corsu fossi impostu à partasi da i trè primi annati di materna indu tutti si metti in piazza !

DUMANDA à l'Assemblea di Corsica è u Cunsigliu esecutivu di Corsica di prupone è di finanzià l'organizzazione di ghjurnate di trasmissione immersive in lingua corsa in e scole per vie di scontri cù artigiani, agricoltori, pruduttori, sturiani, attori culturali è linguistichi, artisti... Participendu cusì à a trasmissione di sapè fà, di a cultura, di e tradizione è di a lingua corsa, à i cittadini di dumane per assicurà so salvezza.